WIPCOOL®
TWÓJ KLUCZ DO KOMFORTU

LIETOŠANAS INSTRUKCIJA · LATVIEŠU VALODA

BV100B

Pūtējs

Pirms lietošanas izlasiet instrukciju. Glabājiet to pie ierīces visu tās lietošanas laiku.



Izlasiet instrukciju
Drošības un pieslēgšanas noteikumi pirms pirmās iedarbināšanas.

Serviss un garantija
Servisa pieteikumi un garantijas noteikumi vietnē wipcool.eu.

Dokumenti tiešsaistē
Instrukcija, tehniskā lapa un atbilstības deklarācija vietnē wipcool.eu.

SATURS

Kā lietot instrukciju

Atrodiet vajadzīgo nodaļu. Skaitļi labajā pusē ir šīs brošūras lappuses.

01	Wipcool BV100B lietošanas pamācība	3
02	Vispārīga informācija	3
03	Simboli un apzīmējumi	3
04	Drošības informācija	4
05	Tehniskie dati	6
06	Ierīces shēma	7
07	Komplekta saturs	7
08	Transportēšana un uzglabāšana	8
09	Montāža	8
10	Lietošana	11
11	Apkope	15
12	Problēmu novēršana	17
13	Nolietotas elektriskās un elektroniskās iekārtas	18
14	Serviss un dokumenti	19

SIMBOLU NOZĪME



EEIA dalītā savākšana

Neizmetiet nolietoto iekārtu kopā ar sadzīves atkritumiem.



CE marķējums

Ražotāja deklarācija par atbilstību ES prasībām.



Izlasiet instrukciju

Drošības un lietošanas noteikumi pirms darba sākšanas.

Wipcool BV100B lietošanas pamācība

Akumulatora pūtējs Wipcool BV100B ir paredzēts putekļu un vieglu netīrumu izpūšanai apkopes, montāžas un uzkopšanas darbu laikā, arī grūti pieejamās vietās. Tas arī nosusina virsmas un siltummaiņus pēc kondicionieru mazgāšanas. Iesūkšanas režīmā tas iesūc vieglus, sausus atkritumus.

Lietošanas pamācība ir produkta neatņemama sastāvdaļa. Lūdzu, rūpīgi izlasiet šo pamācību un stingri ievērojiet visus norādījumus.

Vispārīga informācija

Wipcool produkti ir paredzēti profesionālai lietošanai, ko veic kvalificēti gaisa kondicionēšanas un saldēšanas nozares tehniķi. Wipcool kā ražotājs nosaka, ka mūsu ierīces drīkst lietot tikai personas ar atbilstošu kvalifikāciju un apmācību.

- Lietojot pūtēju Wipcool BV100B, jāievēro visi vietējie drošības noteikumi un vispārīgās drošības normas.
- Lietošanas pamācība jāglabā ierīces tuvumā, lai personālam tā jebkurā laikā būtu viegli pieejama.
- Pirms lietošanas kvalificētam personālam rūpīgi jāiepazīstas ar lietošanas pamācību un jāizprot visi tajā ietvertie norādījumi.
- Ražotājs neatbild par jebkādiem zaudējumiem, kas radušies nepareizas lietošanas, lietošanas pamācības neievērošanas, personāla nepietiekamas kvalifikācijas vai jebkādu neatļautu ierīces pārveidojumu dēļ.
- Ir spēkā pārdošanas dokumentos ietvertie vispārīgie pārdošanas noteikumi.

Simboli un apzīmējumi

Uz ierīces un lietošanas pamācībā izmantotās zīmes un apzīmējumi:

01



Brīdinājums - izlasiet tekstu rāmītī blakus zīmei.

02



Bīstams spriegums - elektriskās strāvas trieciena risks.

03



Viegli uzliesmojoši materiāli. Ugunsgrēka vai sprādziena risks.

04



Ievērībai - ierīces bojājumu vai nepareiza darba rezultāta risks.

05



Norāda, ka produkts atbilst Eiropas Savienībā spēkā esošajiem veselības aizsardzības, drošības un vides aizsardzības standartiem.

06



Neizmetiet pūtēju sadzīves atkritumos.

Drošības informācija

BRĪDINĀJUMS

Pirms kondicioniera tīrīšanas atvienojiet tā barošanu.

Operators un apkārtējā vide

- Neļaujiet ierīci lietot bērniem, personām ar ierobežotām fiziskām, sensorām vai garīgām spējām, kā arī personām bez pieredzes, zināšanām vai lietošanas pamācības pārzināšanas. Ievērojiet vietējos operatora vecuma ierobežojumus.

- Nestrādājiet, ja tuvumā atrodas nepiederošas personas, īpaši bērni, vai dzīvnieki. Operators atbild par tuvumā esošo personu un īpašuma drošību.
- Strādājiet dienasgaismā vai labā mākslīgajā apgaismojumā.
- Strādājiet stabilā pozā, uz droša pamata un nesniedzieties pārāk tālu.
- Izvairieties no ilgstoša darba zemā temperatūrā.

Apģērbs un aizsardzības līdzekļi

- Valkājiet slēgtus, neslīdošus aizsargapavus un garās bikses. Nevalkājiet vaļīgu apģērbu vai rotaslietas, ko varētu ievilkt iesūkšanas atverē. Turiet garus matus tālāk no iesūkšanas atveres un dzesēšanas gaisa pieplūdes atverēm.
- Vienmēr valkājiet aizsargbrilles, kas atbilst EN 166 prasībām. Strādājot putekļainā vidē, lietojiet pretputekļu masku.
- Izvēlieties darba apstākļiem atbilstošus aizsardzības līdzekļus; vajadzības gadījumā lietojiet ķiveri un dzirdes aizsarglīdzekļus. Darba devējam jānodrošina, ka operators un tiešā tuvumā esošās personas lieto atbilstošus aizsardzības līdzekļus.

BRĪDINĀJUMS
Nestrādājiet sprādzienbīstamās vietās vai viegli uzliesmojošu materiālu, siltuma avotu un atklātas liesmas tuvumā.

Darba noteikumi

- Neizpūtiet un neiesūciet bīstamus priekšmetus, piemēram, naglas, stikla lauskas un asmeņus.
- Nevērsiet gaisa plūsmu pret cilvēkiem, dzīvniekiem, viegli uzliesmojošiem materiāliem vai saudzējamām virsmām.
- Uzturiet dzesēšanas gaisa pieplūdes atveres tīras.
- Neaizsprostojiet iesūkšanas atveri vai gaisa izplūdes atveri un neievietojiet tajās pirkstus vai citus priekšmetus.
- Lietojiet tikai Wipcool sprauslas un šim modelim paredzētus piederumus, akumulatorus un adapterus. Nelietojiet pūtēju bumbu, piepūšamo laivu vai līdzīgu priekšmetu piepūšanai.
- Pirms ierīces pacelšanas vai pārvietošanas pārliecinieties, ka tā ir izslēgta. Nepārnēsājiet ierīci, turot pirkstu uz slēdža mēlītes.

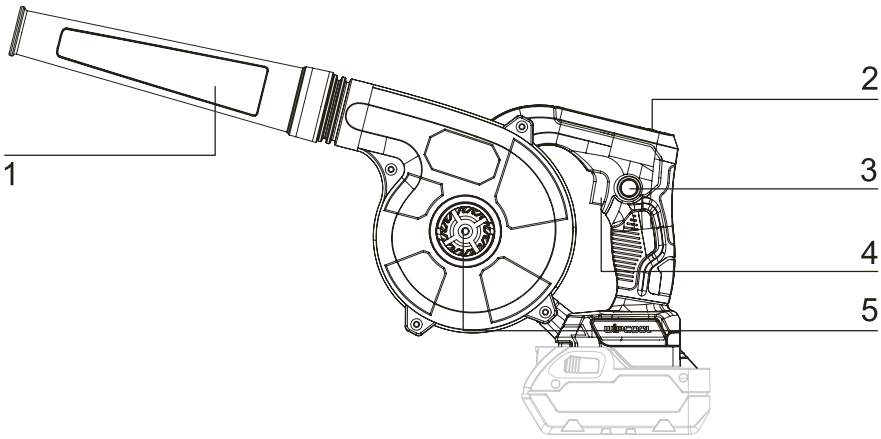
BRĪDINĀJUMS
Pirms ierīces atstāšanas bez uzraudzības, aizsprostojuma novēršanas, pārbaudes, tīrīšanas, citiem darbiem ar ierīci un režīma maiņas izslēdziet ierīci, izņemiet akumulatoru un uzgaidiet, līdz visas kustīgās daļas pilnībā apstājas.

Ja ierīce atsitas pret svešķermeni vai sāk radīt neparastu troksni vai vibrēt, nekavējoties izslēdziet to un izņemiet akumulatoru. Pārbaudiet, vai nav radušies bojājumi. Ja ir bojājumi, neatsāciet darbu pirms remonta. Uzticiet remontu servisam - pieteikums vietnē wipcool.pl/serwis.

Tehniskie dati

Parametrs	Vērtība
Modelis	BV100B
Barošana	18 V, AEG/RIDGID saskarne
Gaisa caurplūde	2,8 m^3/min
Maksimālais gaisa ātrums	80 m/s
Maksimālais retinājums pie aizvērtas iesūkšanas atveres	58 mbar
Apgriezienu skaits bez slodzes	0–18 000 apgr./min
Pūšanas spēks	3,1 N
Ierīces izmēri	488,7 × 130,4 × 297,2 mm
Masa	1,2 kg
Aizsardzības klase	III
Darba temperatūra	0–50 °C
Uzglabāšanas temperatūra	-20–+60 °C

Ierīces shēma



1. attēls. Pūtēja sastāvdaļas.

Nr.	Nosaukums
1	Pūšanas sprausla
2	Ātruma regulators
3	Slēdža mēlītes fiksators
4	Slēdža mēlīte
5	Iesūkšanas atvere

Komplekta saturs

- Pūtējs BV100B ar pūšanas sprauslu.
- Pagarinājums.
- Atkritumu maiss.
- Piederumu soma.

Pēc izpakošanas pārbaudiet komplekta pilnīgumu un stāvokli. Par trūkstošām daļām vai transportēšanas bojājumiem ziņojiet pārdevējam.

Akumulators un lādētājs neietilpst komplektā. Citu zīmolu akumulatoru adapteri tiek pārdoti atsevišķi.

Transportēšana un uzglabāšana

Transportēšana

- Pirms transportēšanas izslēdziet ierīci un izņemiet akumulatoru. Transportējiet pūtēju piederumu somā, bet pūšanas sprauslu, pagarinājumu un atkritumu maisu nostipriniet pret pārvietošanos.
- Sargājiet ierīci no kritieniem, spēcīgiem satricinājumiem un spiediena, kas var sabojāt korpusu, slēdža mēlīti, ātruma regulatoru, iesūkšanas atveri vai akumulatora ligzdu.
- Sargājiet pūtēju no mitruma, putekļiem, nokrišņiem un tiešas augstas temperatūras iedarbības.

Uzglabāšana

- Uzglabājiet pūtēju sausā, tīrā un labi vēdināmā vietā, prom no saules un siltuma avotiem. Izvairieties no vietām, kas pakļautas mitruma, putekļu un kodīgu, viegli uzliesmojošu vai ķīmiski agresīvu vielu iedarbībai.
- Pirms ilgstošākas uzglabāšanas izņemiet akumulatoru no ierīces. Sargājiet pūšanas sprauslu, atkritumu maisu un iesūkšanas atveri no deformācijas un netīrumiem.

Montāža

> **BRĪDINĀJUMS**
> Pirms piederumu uzstādīšanas vai noņemšanas izslēdziet ierīci un izņemiet akumulatoru.

Pirms darba sākšanas pārbaudiet, vai korpuss, slēdža mēlīte, pūšanas sprausla, pagarinājums, atkritumu maiss un pārējās sastāvdaļas nav bojāti. Pārbaudiet arī, vai piederumi, iesūkšanas atvere, gaisa izplūdes atvere un gaisa kanāls ir tīri un nav aizsprostoti. Nelietojiet bojātu ierīci vai bojātus piederumus; pirms atkārtotas lietošanas nomainiet bojātās sastāvdaļas.

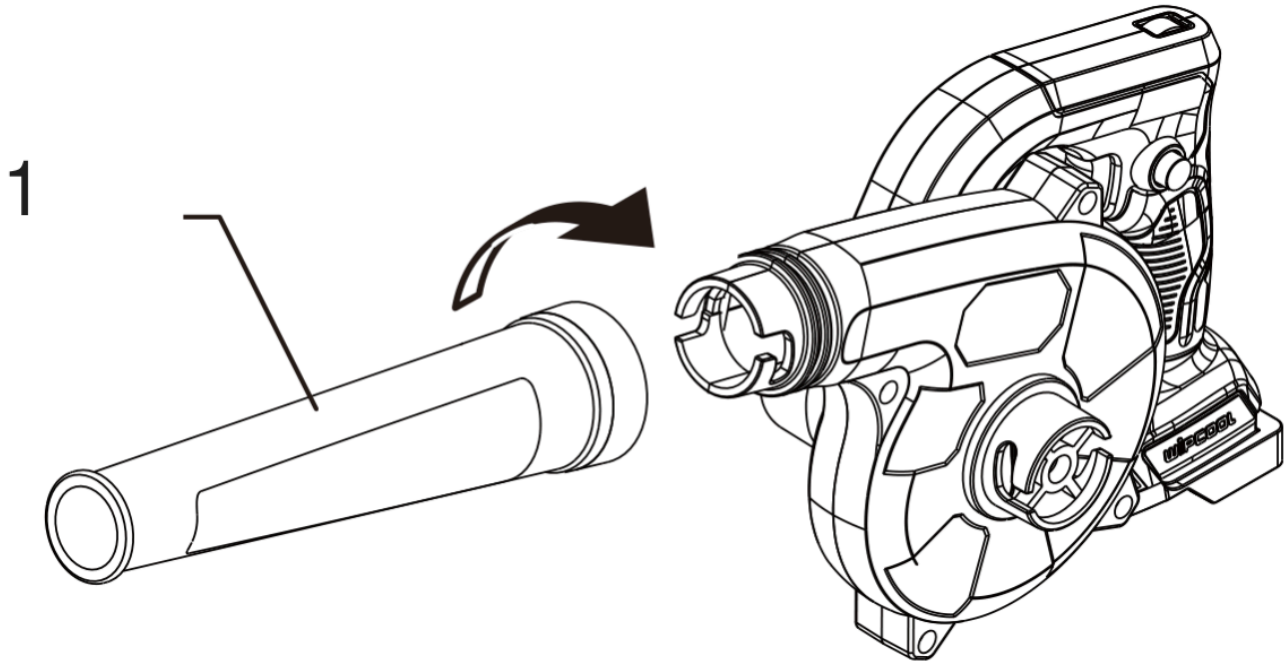
Mainot režīmu, noņemiet iepriekš uzstādītos piederumus. Piestiprinot piederumus, savietojiet izvirzījumus ar ligzdas rievām, iebīdiet detaļu un pagrieziet to līdz fiksācijai.

Pūšanas režīms

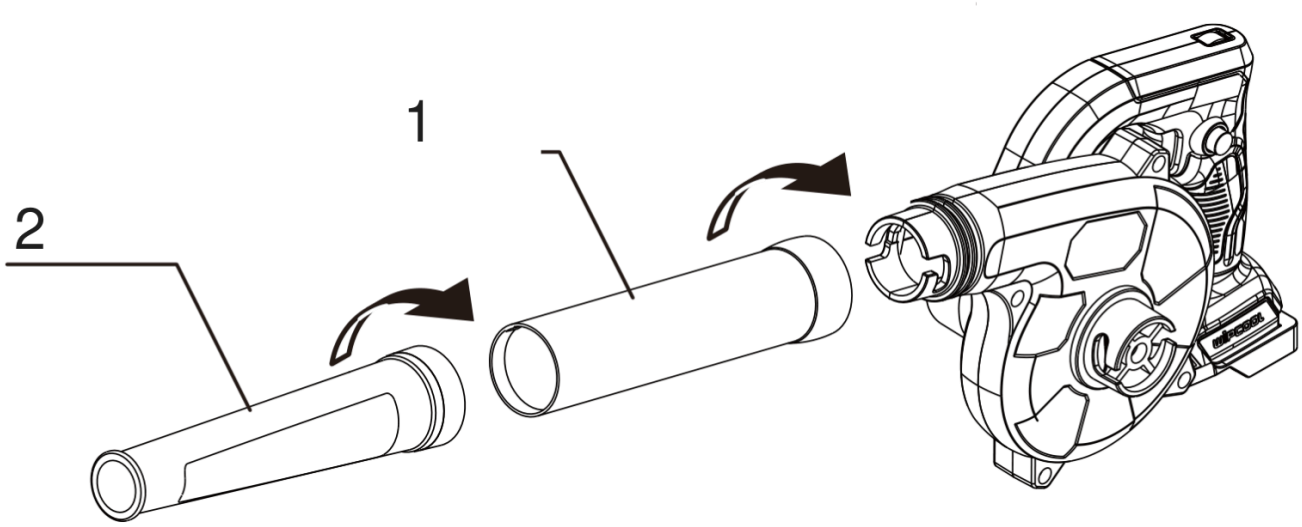
Pūšanas režīmā atkritumu maisam jābūt noņemtam.

01 Ja izmantojat pagarinājumu, piestipriniet to pie gaisa izplūdes atveres.

02 Piestipriniet pūšanas sprauslu pie pagarinājuma vai tieši pie gaisa izplūdes atveres.



2. attēls. Pūšanas sprauslas (1) uzstādīšana.



3. attēls. Pagarinājuma (1) un pūšanas sprauslas (2) uzstādīšana.

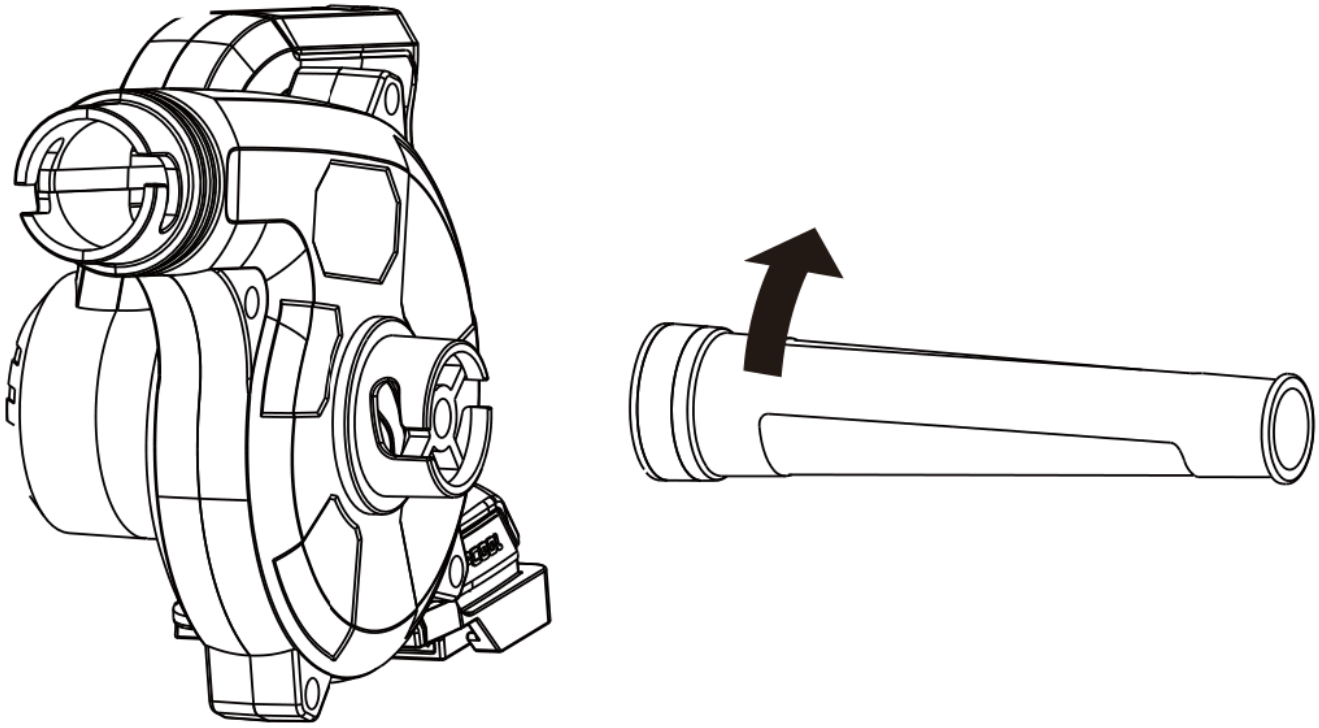
Iesūkšanas režīms

01 Piestipriniet pūšanas sprauslu pie iesūkšanas atveres, proti, atveres, pa kuru tiek iesūkts gaiss.

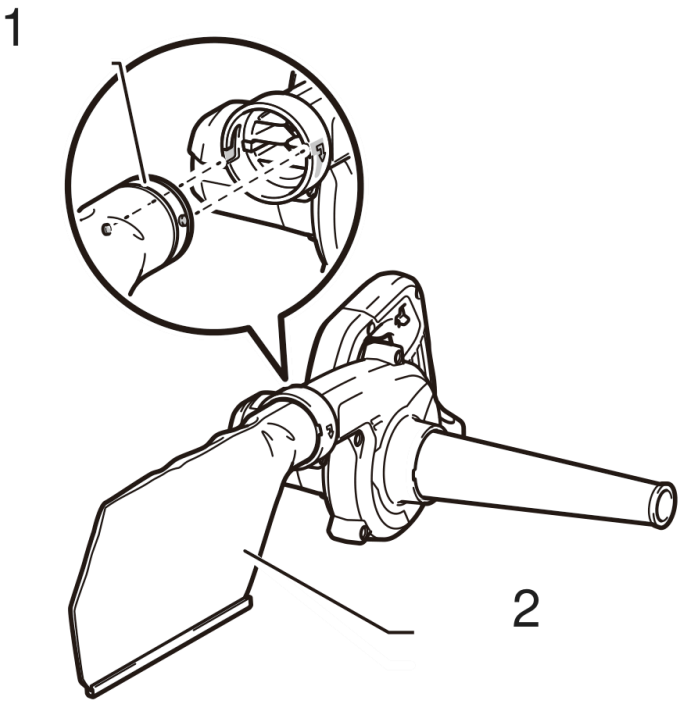
02 Piestipriniet atkritumu maisa savienojumu pie gaisa izplūdes atveres.

Noņemiet piederumus apgrieztā secībā.

Pirms ieslēgšanas pārbaudiet, vai visi piederumi ir stingri piestiprināti un vai iesūkšanas režīmā atkritumu maiss ir tīrs un pareizi uzstādīts.



4. attēls. Pūšanas sprausla pie iesūkšanas atveres.

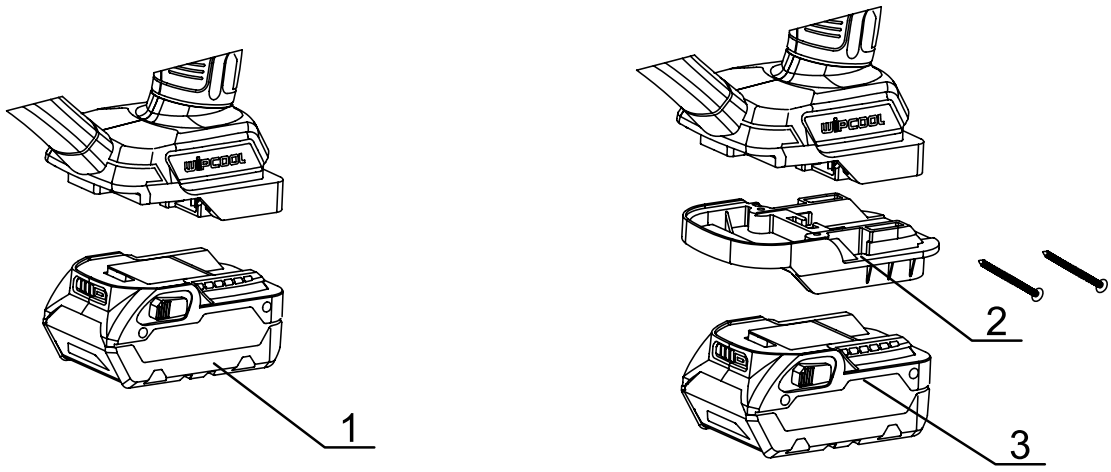


5. attēls. Savienojums (1) un atkritumu maiss (2).

Akumulators

> **BRĪDINĀJUMS**
> Pirms akumulatora ievietošanas pārbaudiet, vai slēdža mēlīte darbojas pareizi un pēc atlaišanas atgriežas izslēgtā stāvoklī.

Ierīcei ir AEG/RIDGID 18 V saskarne. Ja lietojat cita zīmola akumulatoru, vispirms nostipriniet saderīgu adapteri ierīces ligzdā (6. attēls). Pēc piederumu uzstādīšanas ievietojiet akumulatoru ierīces vai adaptera ligzdā un pārbaudiet, vai tas ir pareizi ievietots un nofiksēts.



6. attēls. AEG/RIDGID akumulators (1), adapteris (2) un cita zīmola akumulators (3).

Lietošana

Ātruma regulēšana

> **UZMANĪBU**
> Pirms ātruma regulatora pagriešanas apturiet ierīci un pilnībā atlaidiet slēdža mēlīti. Iestatījuma maiņa, kamēr slēdža mēlīte ir nospiesta, var sabojāt ierīci.

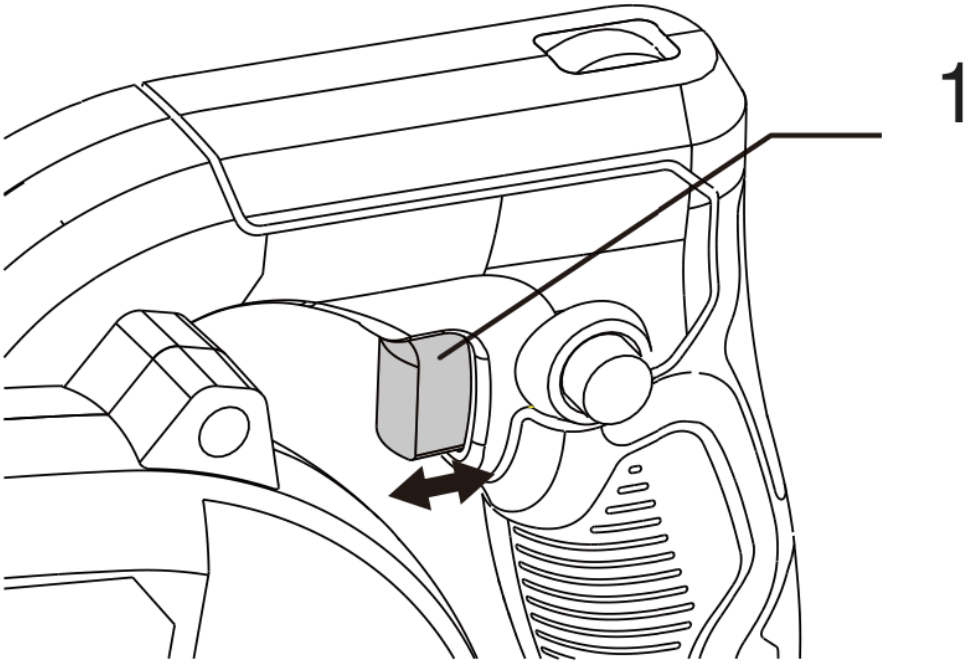
Iestatiet ātruma regulatoru vērtībā no 1 līdz 6. Pagriežot 6 virzienā, ātrums palielinās, bet 1 virzienā - samazinās. Zemākus iestatījumus izvēlieties viegliem netīrumiem un darbiem, kuros nepieciešama lielāka kontrole; augstāki iestatījumi palielina pūšanas vai iesūkšanas spēku.

Slēdža mēlītes lietošana un nepārtraukts darbs

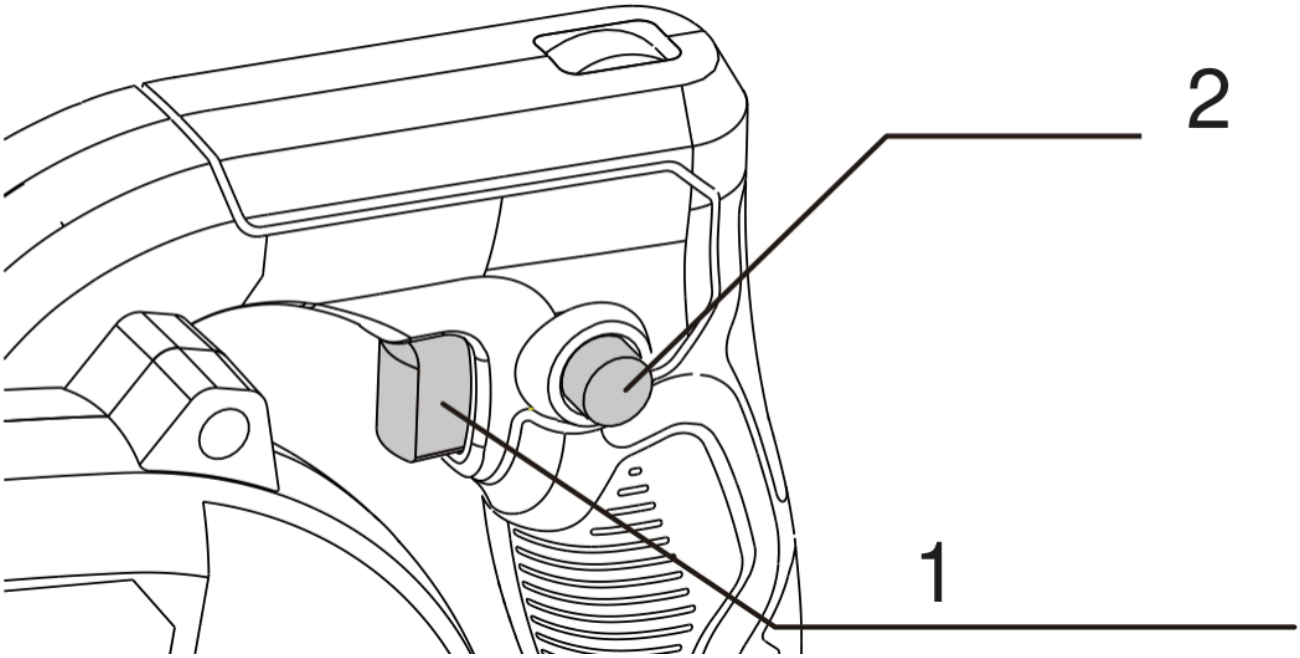
01 Lai ieslēgtu ierīci, nospiediet slēdža mēlīti. Palielinot spiedienu uz slēdža mēlīti, ātrums palielinās; atlaižot slēdža mēlīti, ierīce apstājas.

02 Lai ieslēgtu nepārtrauktu darbību, turiet nospiestu slēdža mēlīti un vienlaikus īsi nospiediet tās fiksatoru. Pēc tam atlaidiet slēdža mēlīti.

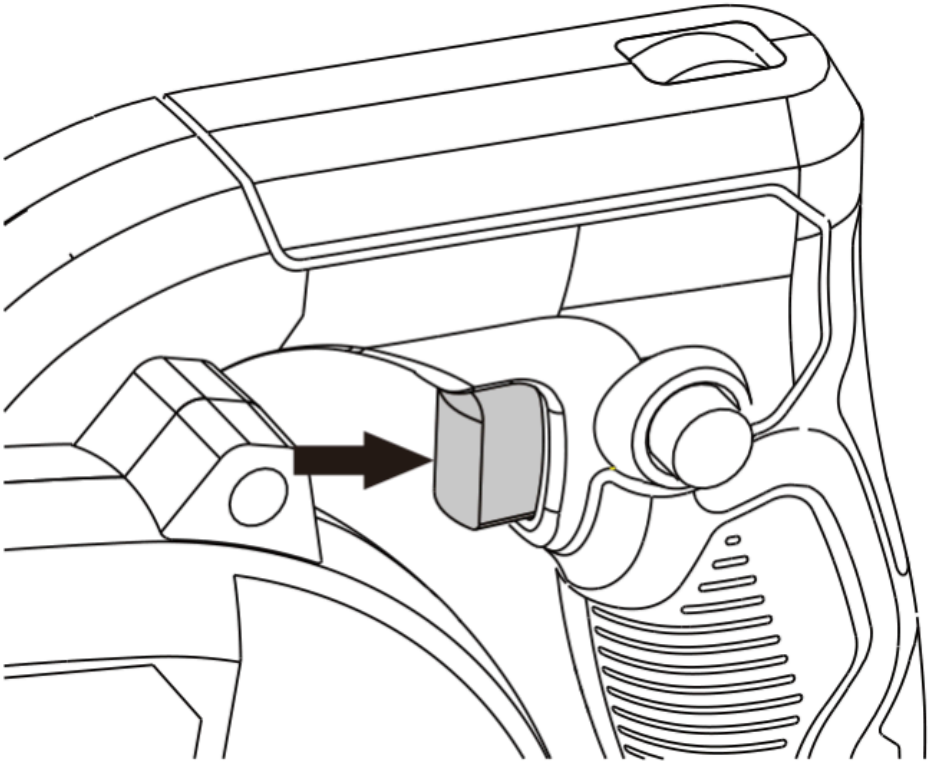
03 Lai apturētu nepārtrauktu darbību, īsi nospiediet slēdža mēlīti. Ierīce apstāsies, un slēdža mēlītes fiksators atbrīvosies.



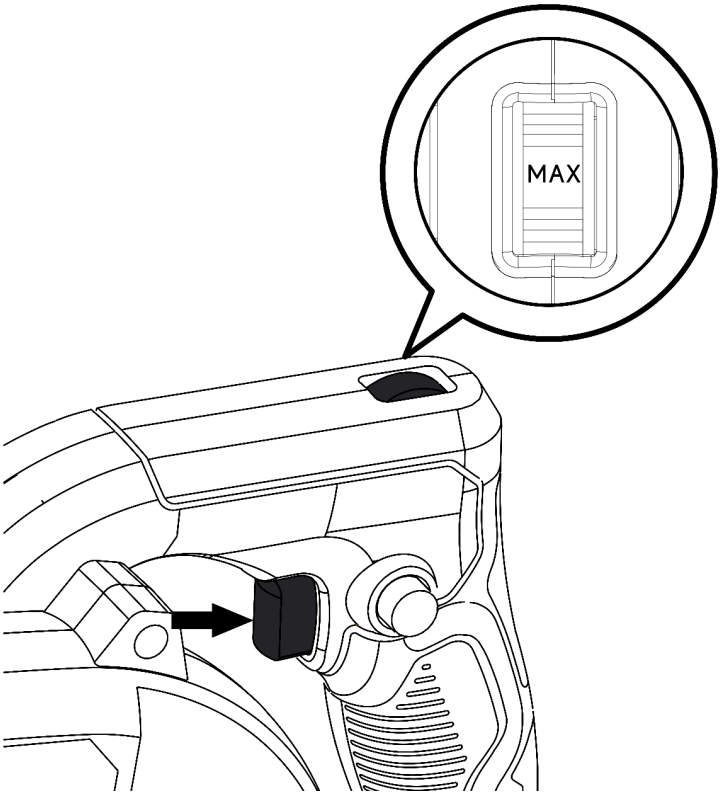
7. attēls. Slēdža mēlīte (1).



8. attēls. Slēdža mēlītes fiksatora (2) ieslēgšana, kad slēdža mēlīte (1) ir nospiesta.



9. attēls. Nepārtrauktas darbības apturēšana ar slēdža mēlīti.



10. attēls. Ātruma regulators.

BRĪDINĀJUMS
Nenovietojiet ieslēgtu ierīci uz zemes. Smiltis vai putekļi var iekļūt iesūkšanas atverē un izraisīt traumas vai ierīces darbības traucējumus.

Darbs pūšanas režīmā

Stingri turiet ierīci vienā rokā un lēni virziet gaisa plūsmu. Sienu, stūru, ierīču vai transportlīdzekļu tuvumā virziet plūsmu tā, lai neradītu bojājumus un neizkaisītu netīrumus.



11. attēls. Gaisa plūsmas virzīšana, turot ierīci vienā rokā.

Darbs iesūkšanas režīmā

UZMANĪBU
Neiesūciet slapjus, karstus, kodīgus, viegli uzliesmojošus vai bīstamus materiālus. Neiesūciet arī lielus koka gabalus, skaidas, metālu, stiklu, akmentiņus un citus svešķermeņus. Tie var izraisīt ierīces darbības traucējumus.

BRĪDINĀJUMS
Pirms atkritumu maisa aizdares atvēršanas vai aizvēršanas izslēdziet ierīci. Pirms atkritumu maisa iztukšošanas vai noņemšanas uzgaidiet, līdz kustīgās daļas apstājas, un izņemiet akumulatoru.

Bieži pārbaudiet, vai atkritumu maiss nav nodilis vai bojāts; nelietojiet bojātu atkritumu maisu. Pārbaudiet tā piepildījumu un iztukšojiet to, pirms tas ir pārpildīts. Pārpildīts atkritumu maiss ierobežo gaisa plūsmu un rada ierīcei slodzi.

Turiet ierīci ar abām rokām. Ar slēdža mēlītes nospiešanas spēku pielāgojiet iesūkšanas spēku darba vietai un apstākļiem.



12. attēls. Iesūkšana, turot ierīci ar abām rokām.

Darba pabeigšana

01 Atlaidiet slēdža mēlīti vai, ja ir ieslēgts tās fiksators, īsi nospiediet to. Uzgaidiet, līdz ierīce pilnībā apstājas.

02 Izņemiet akumulatoru un noņemiet piederumus.

03 Notīriet ierīci un lietotos piederumus.

Apkope

BRĪDINĀJUMS

Pirms pārbaudes vai apkopes izslēdziet ierīci, izņemiet akumulatoru un uzgaidiet, līdz kustīgās daļas apstājas.

Tīrīšana

UZMANĪBU
Nelietojiet benzīnu, benzolu, šķīdinātājus, spirtu, kodīgus vai līdzīgus līdzekļus. Tie var izraisīt krāsas maiņu, deformācijas vai plaisas.

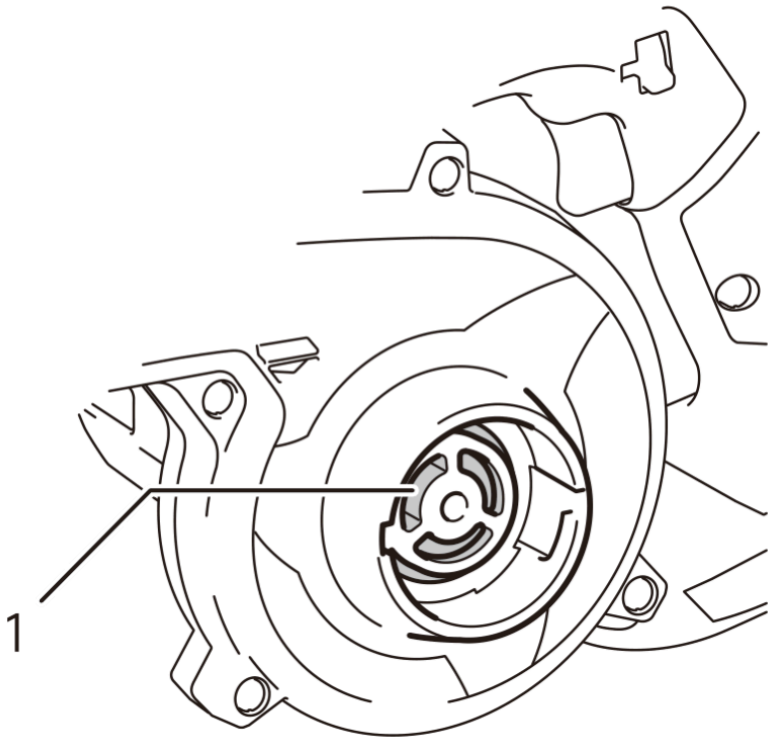
Neiegremdējiet pūtēju ūdenī vai citos šķidrumos un nemazgājiet to ar ūdens strūklu zem spiediena.

01 Notīriet putekļus un netīrumus no pūšanas sprauslas un pagarinājuma. Ja tika lietots atkritumu maiss, iztukšojiet to un iztīriet no tā putekļus.

02 Notīriet putekļus no korpusa ar sausu drānu vai ziepjūdenī samitrinātu un labi izgrieztu drānu.

03 Notīriet putekļus un netīrumus no 13. attēlā norādītās iesūkšanas atveres. Pārbaudiet, vai gaisa kanālā nav svešķermeņu, kas ierobežo plūsmu.

04 Pārbaudiet pūtēja akumulatora ligzdas kontaktu stāvokli. Vajadzības gadījumā notīriet netīrumus ar sausu drānu.



13. attēls. Iesūkšanas atvere (1), kas jātīra.

Pārbaude pēc tīrīšanas

Pārbaudiet, vai ierīce un piederumi nav bojāti, uzstādiet piederumus un pārliecinieties, ka tie ir pareizi nostiprināti. Pēc tam ievietojiet akumulatoru un pārbaudiet pūtēja darbību.

Remonts

Remontu, pārējās apkopes darbības un regulēšanu veic serviss. Uzticiet remontu servisam - pieteikums vietnē wipcool.pl/serwis. Lietojiet Wipcool rezerves daļas. Neizjauciet ierīci patstāvīgi.

Problēmu novēršana

Ja gaisa plūsma kļūst vājāka, ierīce pārmērīgi sakarst vai darba laikā izslēdzas, pārtrauciet lietošanu. Izslēdziet ierīci un izņemiet akumulatoru. Kad kustīgās daļas ir apstājušās, pārbaudiet, vai iesūkšanas atvere un gaisa izplūdes atvere nav aizsprostotas.

Ja problēma nav aprakstīta tabulā, pārtrauciet lietošanu. Uzticiet remontu servisam - pieteikums vietnē wipcool.pl/serwis.

Problēma	Iespējamais cēlonis	Risinājums
Motors neieslēdzas	Nav akumulatora	Ievietojiet akumulatoru.
Motors neieslēdzas	Izlādējies akumulators	Ievietojiet uzlādētu akumulatoru.
Motors neieslēdzas	Piedziņas sistēmas darbības traucējumi	Uzticiet remontu servisam - pieteikums vietnē wipcool.pl/serwis.
Motors pēc īsa laika apstājas	Izlādējies akumulators	Ievietojiet uzlādētu akumulatoru.
Motors pēc īsa laika apstājas	Pārkaršana	Pārtrauciet lietošanu un ļaujiet ierīcei atdzist.
Ierīce nesasniedz maksimālo ātrumu	Nepareizi ievietots akumulators	Ievietojiet akumulatoru pareizi.
Ierīce nesasniedz maksimālo ātrumu	Izlādējies akumulators	Ievietojiet uzlādētu akumulatoru.
Ierīce nesasniedz maksimālo ātrumu	Piedziņas sistēmas darbības traucējumi	Uzticiet remontu servisam - pieteikums vietnē wipcool.pl/serwis.
Neparasta vibrācija	Piedziņas sistēmas darbības traucējumi	Nekavējoties apturiet ierīci. Uzticiet remontu servisam - pieteikums vietnē wipcool.pl/serwis.
Motors neapstājas	Elektrisks vai elektronisks bojājums	Nekavējoties izņemiet akumulatoru. Uzticiet remontu servisam - pieteikums vietnē wipcool.pl/serwis.

Nolietotas elektriskās un elektroniskās iekārtas

01



Pārsvītrotas atkritumu tvertnes simbols nozīmē, ka nolietoto ierīci nedrīkst izmest kopā ar citiem atkritumiem.

Saskaņā ar spēkā esošajiem noteikumiem par nolietotām elektriskajām un elektroniskajām iekārtām produktus, kas marķēti ar dalītas savākšanas simbolu, nedrīkst izmest kopā ar citiem sadzīves atkritumiem. Kaitīgo vielu satura dēļ elektroniskie izstrādājumi, kas netiek dalīti šķiroti, var apdraudēt vidi un cilvēku veselību. Pareiza nolietotu elektrisko un elektronisko iekārtu dalīta savākšana novērš negatīvu ietekmi uz vidi.

Nododot nolietoto iekārtu savākšanas punktā, lietotājs veicina tās atkārtotu izmantošanu, pārstrādi un reģenerāciju.

Pārstrāde - viena no vides aizsardzības metodēm. Process, kurā no atkritumiem iegūst vielas, ko var atkārtoti izmantot kā izejvielas.

Utilizācija - lietošanas vērtību zaudējušu atkritumu, piemēram, plastmasas, papīra un kartona, izmantošana par otrreizējām izejvielām (sarunvalodā arī iznīcināšana).

Informācija par nolietotu elektrisko un elektronisko iekārtu savākšanas sistēmu

- Nolietotas elektriskās un elektroniskās iekārtas aizliegts izmest kopā ar citiem atkritumiem.
- Aizliegts savākt nekomplektētas elektriskās un elektroniskās iekārtas un daļas no nolietotām iekārtām.
- Izplatītājam, kas piegādā pircējam mājsaimniecībām paredzētu iekārtu, piegādes vietā bez maksas jāpieņem nolietota mājsaimniecības iekārta, ja tā ir tāda paša veida un pilda tādu pašu funkciju kā piegādātā iekārta.
- Lietotājs var nodot nolietoto iekārtu nolietoto iekārtu savācējam, pārstrādes uzņēmumam vai sadzīves atkritumu savācējam pašvaldības teritorijā.
- Informācija par savākšanas punktiem ir pieejama vojevodistu maršalu biroju, kā arī pilsētu un pašvaldību iestāžu publiskās informācijas biļetena (BIP) tīmekļvietnēs.

Serviss un dokumenti

Pirms servisa pieteikuma sagatavojiet:

- Modeli - tas ir norādīts uz iekārtas datu plāksnītes un rēķinā.
- Sērijas numuru - ja tā nav, norādiet ražošanas numuru (piem., 11/2025), kas visbiežāk atrodas iekārtas apakšpusē.
- Pirkumu apliecinošu dokumentu - pilnvarota izplatītāja izrakstītu rēķinu vai čeku.
- Bojājuma aprakstu - kas notiek, kopš kura laika un kādos apstākļos.

Servisa pieteikumu varat nosūtīt vietnē wipcool.pl/serwis. Tur atradīsiet arī garantijas nosacījumus.

WIPCOOL®
TWÓJ KLUCZ DO KOMFORTU

SERVISS UN DOKUMENTI

BV100B · Lietošanas instrukcija

IZDEVUMA DATI

Modelis *Model*	**BV100B**
Izdevums *Edition*	**05.11.2026 · LV**
Ražotājs *Manufacturer*	**Zhejiang Wipcool Refrigeration Equipment Co., Ltd.**
Pilnvarotais pārstāvis Polijā *Authorised representative*	**4REF sp. z o.o., ul. gen. Władysława Andersa 38, 15-113 Białystok**

wipcool.eu

- instrukcija tiešsaistē un citas valodas
- tehniskā lapa un atbilstības deklarācija
- serviss un pieteikumi

CE

CE marķējums apliecina deklarēto atbilstību ES prasībām. Pārsvītrota tvertne: neizmetiet nolietoto iekārtu kopā ar sadzīves atkritumiem.